

## AVI POU DLO NOU PRAL FÈMEN PASKE OU PA TE KONFÒME OSWA GEN YON IJANS



DAT: \_\_\_\_ / \_\_\_\_ / \_\_\_\_

POU PWOPRIYETÈ, AJAN, OSWA MOUN KI ABITE nan

---

**Nou dwe fèmen rezèv dlo ou paske** (tcheke youn):

€ ou pa te konfòme ak Avi Twa (3) Jou pou repara fwit nan liy sèvis dlo ou

€ te gen yon sityasyon ijan akòz fwit nan liy sèvis dlo ou

Pwopriyetè yo posede epi yo responsab pou liy sèvis dlo a, ki konekte kay yo ak rezèv dlo prensipal Vil la nan lari a.

Ou dwe fè yon planbye pwofesyonèl ki gen lisans fè reparasyon ki nesèsè yo epi ou dwe peye tout frè bay Depatman Pwoteksyon Anviwònman (Department of Environmental Protection, DEP) Vil New York anvan n ka restore sèvis dlo ou.

Tanpri note planbye pwofesyonèl ki gen lisans lan dwe gen tout pèmi DEP ak Depatman Transpò (Department of Transportation, DOT) nesèsè anvan li fè travay reparasyon yo.

Kontra asirans pwopriyete ou a oswa Pwogram Pwoteksyon Liy Sèvis AWR ka kouvri reparasyon yo, si ou deja enskri ak yo. (Gade NIMEWO TELEFÒN ENPÒTAN yo ki anba paj la)

**Enspektè** (Tanpri ekri an lèt detache) : \_\_\_\_\_

**Nimewo Telefòn Enspektè a:** \_\_\_\_\_

**No. CSR:** \_\_\_\_\_

Pou jwenn plis enfòmasyon sou responsablite ou konsènan koneksyon liy sèvis ou ak rezèv prensipal Vil la, al gade nan [nyc.gov/dep/watershutoff](http://nyc.gov/dep/watershutoff).

### **NIMEWO TELEFÒN ENPÒTAN**

Pwogram Pwoteksyon Liy Sèvis (AWR): 888-300-3570

Kesyon Jeneral pou DEP \*: 718-595-5281

Liy Enfòmasyon NYC pou bagay ki pa ijan\*: 311

\* Gen èd disponib nan plizyè lang

中文翻译, 请访问 [nyc.gov/watershutoff](https://nyc.gov/watershutoff)

Для копии на русском языке, посетите  
[nyc.gov/watershutoff](https://nyc.gov/watershutoff)

Pou yon kopi nan lang kreyòl ayisyen, vizite  
[nyc.gov/watershutoff](https://nyc.gov/watershutoff)

,한국어 복사본이 필요하시면  
[.nyc.gov/watershutoff](https://nyc.gov/watershutoff) 를 방문하여 주세요

Dla kopii w języku polskim, odwiedzić  
[nyc.gov/watershutoff](https://nyc.gov/watershutoff)

Pour lire ce document en français, visitez  
[nyc.gov/watershutoff](https://nyc.gov/watershutoff)

Per una traduzione in italiano, visitare  
[nyc.gov/watershutoff](https://nyc.gov/watershutoff)

للحصول على نسخة باللغة العربية، الذهاب إلى  
[nyc.gov/watershutoff](https://nyc.gov/watershutoff)

ملاحظہ کریں [nyc.gov/watershutoff](https://nyc.gov/watershutoff) اردو ترجمہ کے لئے

פאר א קאפיע אין יידיש, באזוכן [nyc.gov/watershutoff](https://nyc.gov/watershutoff)